



**AGINDUA, INGURUMEN, LURRALDE PLANGINTZA ETA ETXEBIZITAKO SAILBURUARENA; HONEN BIDEZ, ALDEZ AURREKO ONESPENA EMATEN ZAIO URDAIBAICO BIOSFERA ERRESERBAREN ERABILERA ETA KUDEAKETA ZUZENTZEKO PLANA ALDATZEN DUEN DEKRETU PROIEKTUARI.**

**ORDEN, DEL CONSEJERO DE MEDIO AMBIENTE, PLANIFICACIÓN TERRITORIAL Y VIVIENDA POR LA QUE SE ACUERDA LA APROBACIÓN PREVIA DEL PROYECTO DE DECRETO POR EL QUE SE MODIFICA EL PLAN RECTOR DE USO Y GESTIÓN DE LA RESERVA DE LA BIOSFERA DE URDAIBAI.**

Ingurumen, Lurralde Plangintza eta Etxebizitzako sailburuaren 2017ko uztailaren 14ko Aginduaren bidez, arau orokor baten izapideari hasiera ematea erabaki zen, Urdaibaiko Biosfera Erreserbaren Erabilera eta Kudeaketa zuzentzeko plana aldatzeko dekretu proiektua onesteko asmoz.

Mediante Orden de 14 de julio de 2017, del Consejero de Medio Ambiente, Planificación Territorial y Vivienda se acordó iniciar el procedimiento para la elaboración de una disposición de carácter general con el objeto de aprobar el Decreto por el que se modifica el Plan Rector de Uso y Gestión de la Reserva de la Biosfera de Urdaibai.

Prozedura abian jarri ondoren, testu arauemailearen zirriborro bat baino gehiago idatzi dira eta horretarako saileko teknikarien laguntza izan da.

Tras el inicio del procedimiento, se ha procedido a la elaboración de diversas versiones del texto normativo, contando para ello con la colaboración del personal técnico del Departamento.

Hasiera emateko Aginduari heldu zaie, aurreproiektua idazteko.

En la elaboración del proyecto se han tenido en cuenta las premisas recogidas en la citada Orden de inicio.

5/1989 legeak, uztailaren 6koa, Urdaibaiko Biosfera-Gebenaldea Babestu eta Antolatzeari buruzkoa, esaten duena jarraituz, Erabilera eta Kudeaketa Zuzentzeko Plana hilabeterako herri-argipideketara aterako da; aldi horren ondoren doakien udalei eta Bizkaiko Foru-Diputazioari entzuteko beste hilabeteko bat izango da eta gero Eusko Jaurlaritzari eramango zaio, Zaingo-Batzordeak bere erizpena eman ondoren, hark behin-betiko baitetsi dezan

Atendiendo a lo establecido en la Ley 5/1989, de 6 de Julio, de Protección y Ordenación de la Reserva de la Biosfera de Urdaibai, el Plan Rector de Uso y Gestión será sometido a información pública por el período de un mes, seguido de otro de audiencia a los ayuntamientos afectados y a la Diputación Foral de Bizkaia y, previo informe del Patronato, será elevado al Gobierno Vasco para su aprobación definitiva.

Xedapen orokorrak egiteko prozedurari buruzko abenduaren 22ko 8/2003 Legeak ezarritakoarekin bat, eta, ekiteko Aginduaren planteamenduekin bat datorren Lege Aurre-proiektuaren egituratua dagoeneko egin denez,

En cumplimiento de la Ley 8/2003, de 22 de diciembre, del procedimiento de elaboración de las disposiciones de carácter general y habiéndose elaborado ya el Proyecto de Decreto estructurado y acorde con los planteamientos de la





aipatutako dekretu-proiektua onartzeko izapideekin jarraitu behar da.

Orden de inicio del procedimiento para su elaboración, procede continuar con los trámites oportunos para aprobar el proyecto de Decreto de referencia.

Hala, abenduaren 22ko 8/2003 Legearen 7.1 artikulua eta 5/1989 legearen 15.artikulua araberan, honako hau

Así, de conformidad con el art. 7.1 de la Ley 8/2003, de 22 de diciembre, y del artículo 15 de la Ley 5/1989, de 6 de Julio:

#### **XEDATZEN DUT:**

#### **DISPONGO:**

**Lehena.-** Urdaibaiko Biosfera Erreserbaren Erabilera eta Kudeaketa Zuzentzeko Plana aldatzen duen dekretu proiektuari alde aurreko onespina ematea.

**Primero.-** Aprobar previamente el Decreto por el que se modifica el Plan Rector de Uso y Gestión de la Reserva de la Biosfera de Urdaibai.

**Bigarrena.-** Prozeduran Aurrera egitea, aurreikusitako izapideak eginez eta nahitaezko txostenak eskatuz.

**Segundo.-** Continúese con el procedimiento, realizando los trámites previstos y recabando los informes preceptivos.

Vitoria-Gasteizen, sinaduraren datan

**Ingurumen, Lurralde Plangintza eta Etxebizitzako sailburua**  
**El Consejero de Medio Ambiente, Planificación Territorial y Vivienda**

**IGNACIO MARÍA ARRIOLA LÓPEZ**  
**(Elektronikoki sinatua)**